



*Надежда Бережная*

### **Отражение изысканного вкуса. Фарфор в интерьере**

Статья приурочена к выставке «Отражение изысканного вкуса. Фарфор из собрания князей Юсуповых», проходящей в Музее-усадьбе «Архангельское» (декабрь 2020 – декабрь 2021 года). На ней экспонируются предметы обстановки и посуда второй половины XVII – начала XX века, привезенные из Японии и Китая, изготовленные на знаменитых европейских фабриках, например, комплект десертных тарелок, который был исполнен по заказу Феликса Феликсовича-старшего и его супруги Зинаиды Николаевны на Мейсенской фарфоровой мануфактуре. Получился своеобразный фамильный альбом с изображениями членов семьи, памятных событий, любимых мест. Демонстрируется на выставке и продукция собственного предприятия Юсуповых, украшенная миниатюрными копиями живописных и графических работ. Читателю предлагается не только увидеть эти утонченные изделия, но и ознакомиться с уникальными описаниями, дающими возможность представить, каким образом они располагались в интерьерах городских и усадебных домов.

*Nadezhda Berezhnaya*

### **Reflection of Exquisite Taste. Porcelain in the Interior**

This article is timed to the exhibition “Reflection of Exquisite Taste. Porcelain from the Collection of Princes Yusupov” (December 2020 – December 2021), Arkhangelskoye Museum Reserve. On display are furniture and tableware of the second half of the 17th – early 20th centuries brought from Japan and China or made by famous European factories such as, for example, a set of dessert plates commissioned by Felix Yusupov Sr. and his wife Zinaida from the Meissen Porcelain Manufactory. It reminds one of a family album with its images of family members, memorable events and favorite places. The exhibition also includes porcelain made at Yusupovs’ own factory decorated with miniature copies of paintings and drawings. The reader becomes acquainted not only with these superb items, but also with unique descriptions making it possible to imagine how they were located in the interiors of city houses and country mansions.